



Timothy Brandenburg
Drilling Manager

Division of Male: Inality
Union Oil Company of California (6 Program
3800 Centerpoliti Brive Britishing 6 Program
Suite 100
Anchorage, AK 99503
Tel 907 263 7657
Fax 907 263 7884
Email brandenburgt@chevron.com

October 18, 2011

Mr. Chae Park U.S. Environmental Protection Agency Region 10, Water Compliance Section 1200 Sixth Avenue, OW-133 Seattle, WA 98101

RETURN RECEIPT REQUESTED - CERTIFIED MAIL 91 7108 2133 3938 6048 6477

Re: NPDES Permit No. AKG-31-5002

Trading Bay Production Facility September 2011 Discharge Monitoring Reports (DMR)

Dear Mr. Park:

Union Oil Company of California ("Union") operates the Trading Bay Production Facility that discharges regulated effluents in Cook Inlet, Alaska under NPDES Permit No. AKG-31-5002. Pursuant to condition VI.B of the Permit, Union Oil Company of California is hereby submitting the September 2011 NPDES Discharge Monitoring Reports (DMRs) for the Trading Bay Production Facility.

Please take note that Union is using the forms provided by EPA with corrections to accommodate the reporting that is required by the permit. The corrections were approved by your Data Steward in an e-mail to Marilu Moreno-Jones dated September 3, 2010. Union plans to use this same format for future DMR submittals.

Consistent with the authorization in your e-mail of September 16, 2010, this letter certifies all of the 5 pages of DMRs for Trading Bay Production Facility attached to this letter.

If you have any questions, please direct them to Mr. Jeffrey Smith at 907-263-7311 or via e-mail at jeff.smith@chevron.com.

I certify under penalty of law that this document and all attachments were prepared under my direction or supervision in accordance with a system designed to assure that qualified personnel properly gather and evaluate the information submitted. Based on my inquiry of the person or persons who manage the system or those persons directly responsible for gathering the information, the information submitted is, to the best of my knowledge and belief, true, accurate, and complete. I am aware that there are significant penalties for submitting false information, including the possibility of fine and imprisonment for knowing violations.

Best regards,

Timothy Brandenburg

Mr. Chae Park US Environmental Protection Agency October 18, 2011 Page 2

bcc: Susan Saupe, CIRCAC

Facility Operations Supervisors
HES 2011 NPDES DMR – TBPF File
HES 2011 NPDES DMR – REGIONAL File

NATIONAL POLLUTANT DISCHARGE ELIMINATION SYSTEM (NPDES) DISCHARGE MONITORING REPORT (DMR)

Form Approved
OMB No. 2040-0004

PERMITTEE NAME/ADDRESS (Include Facility Name/Location if Different)

NAME: UNION OIL COMPANY OF CALIFORNIA (UNOCAL)

ADDRESS: P.O. BOX 196247

ANCHORAGE, AK 99519-6247

FACILITY: TRADING BAY TREATMENT FACILITY

LOCATION: COOK INLET, Alaska

ATTN: JOHN ZAGER, GENERAL MANAGER

AKG315002 PERMIT NUMBER

FROM

015-A
DISCHARGE NUMBER

| MONITORING PERIOD | MM/DD/YYYY | MM/DD/YYYY | O9/01/2011 | TO | O9/30/2011 |

DMR Mailing ZIP CODE: 99519

MINOR

(SUBR 02)

PRODUCED WATER AND SAND

External Outfall

No Discharge

PARAMETER		QUAN	TITY OR LOADING	3	(QUALITY OR COM	CENTRATION		NO. EX	FREQUENCY OF ANALYSIS	SAMPLE TYPE
FARAMETER		VALUE	VALUE	UNITS	VALUE	VALUE	VALUE	UNITS			
рН	SAMPLE MEASUREMENT	*****	*****	*****	NA	******	NA	NA	NA	NA	NA
00400 V 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	*****	6 MINIMUM	****	9 MAXIMUM	SU		Monthly	GRAB
рН	SAMPLE MEASUREMENT	****	*****	*****	6.9	******	8.2	SU	0	Weekly	GRAB
00400 W 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	*****	6 MINIMUM	****	9 MUMIXAM	SU		Weekly	GRAB
Oil and grease	SAMPLE MEASUREMENT	***	*****	*****	*****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
03582 T 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	*****	*****	29 MO AVG	42 DAILY MX	mg/L		Weekly	GRAB
Oil and grease	SAMPLE MEASUREMENT	*****	*****	*****	*****	18	19	mg/L	0	Weekly	COMP24
03582 U 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	*****	****	29 MO AVG	42 DAILY MX	mg/L		Weekly	COMP24
Flow, in conduit or thru treatment plant*	SAMPLE MEASUREMENT	3.361435	3.440178	Mgal/d	*****	*****	****	*****	NA	Monthly	ESTIMA
50050 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	Req. Mon. MO AVG	Req. Mon. DAILY MX	Mgal/d	安全查查	***	*****	*****		Monthly	ESTIMA
Produced water, free oil	SAMPLE MEASUREMENT	*****	NA	NA	*****	****	*****	*****	NA	NA	NA
79834 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	****	Req. Mon. MO TOTAL	occur/mo	*****	黄素黄素素	***	*****		Daily	VISUAL

NAME/TITLE PRINCIPAL EXECUTIVE OFFICER	sulet vision accordance with a system designed to assure that dustried personnel projectly graner and evaluate the		TEL	EPHONE	DATE
John Zager, General Manager Mid Continent/Alaska Business Unit	information submitted. Based on my inquiry of the person or persons who manage the system, or those persons directly responsible for gathering the information, the information submitted is, to the best of my knowledge and belief, true, accurate, and complete 1 am aware that there are significant penalties for submitting fails to	SIGNATURE OF PRINCIPAL EXECUTIVE OFFICER	(907)	276-7600	10/18/2011
TYPED OR PRINTED	information, including the possibility of fine and imprisonment for knowing violations.	OR AUTHORIZED AGENT	AREA Code	NUMBER	MM/DD/YYYY

COMMENTS AND EXPLANATION OF ANY VIOLATIONS (Reference all attachments here)

NO DISCHARGE OF PRODUCED SAND IS ALLOWED

T = GRAB SAMPLE

U = COMPOSIT SAMPLE

V = DISCHARGE < 1 MGD (PREVIOUS MONTHS AVG RATE)

W = DISCHARGE > 1 MGD (PREVIOUS MONTH'S AVG RATE)

*Flow rates include deck drainage from Dolly Varden, Grayling, King Salmon, Monopod, and Steelhead Platforms.

Total estimated workover fluid flow rate: 0.000045 Mgal/d

NATIONAL POLLUTANT DISCHARGE ELIMINATION SYSTEM (NPDES) DISCHARGE MONITORING REPORT (DMR)

PERMITTEE NAME/ADDRESS (Include Facility Name/Location if Different)

NAME: UNION OIL COMPANY OF CALIFORNIA (UNOCAL)

ADDRESS: P.O. BOX 196247

ANCHORAGE, AK 99519-6247

FACILITY: TRADING BAY TREATMENT FACILITY

LOCATION: COOK INLET, Alaska

ATTN: JOHN ZAGER, GENERAL MANAGER

AKG315002 PERMIT NUMBER

FROM

015-A DISCHARGE NUMBER

| MONITORING PERIOD | MM/DD/YYYY | MM/DD/YYYY | 09/01/2011 | TO 09/30/2011 |

DMR Mailing ZIP CODE: 99519

MINOR (SUBR 02)

PRODUCED WATER AND SAND

External Outfall

No Discharge

PARAMETER		QUANT	TITY OR LOADING	3		QUALITY OR COM	CENTRATION		NO. EX	FREQUENCY OF ANALYSIS	SAMPLE TYPE
FANAMETER		VALUE	VALUE	UNITS	VALUE	VALUE	VALUE	UNITS			
Nitrogen, ammonia total (as N)	SAMPLE MEASUREMENT	****	******	*****	*****	No Sample	No Sample	mg/L	NA	Quarterly	GRAB
00610 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	*****	****	Req. Mon. MO AVG	Req. Mon. DAILY MX	mg/L		Quarterly	GRAB
Silver total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	****	油粉灰灰金管	*****	****	5	5	ug/L	0	Monthly	GRAB
01079 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	****	****	23 MO AVG	47 DAILY MX	ug/L		Monthly	GRAB
Silver total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	*****	****	*****	*****	NA NA	NA	NA	NA	NA	NA
01079 P 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	****	****	中央安全业会	****	23 MO AVG	47 DAILY MX	ug/L		Quarterly	CALCTD
Silver total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	****	*****	*****	*****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
01079 Q 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	长岭南面北南	李宗宗安安	*****	*****	23 MO AVG	47 DAILY MX	ug/L		Weekly	GRAB
Zinc, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	*****	*****	*****	****	0.03	0.03	mg/L	0	Monthly	GRAB
01094 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	*****	****	0.9 MO AVG	1.9 DAILY MX	mg/L		Monthly	GRAB
Zinc, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	*****	*****	******	****	NA NA	NA	NA	NA	NA	NA
01094 P 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	****	安全式会 边带	****	****	0.9 MO AVG	1.9 DAILY MX	mg/L		Monthly	GRAB
Zinc, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	*****	*****	*****	*****	NA	NA NA	NA	NA	NA	NA
01094 Q 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	*****	****	共有种种杂种	*****	0.9 MO AVG	1.9 DAILY MX	mg/L		Quarterly	GRAB

NAME/TITLE PRINCIPAL EXECUTIVE OFFICER	substraining accordance with a system designed in assetts that desirtied betsought brokerty faith, and assette the		TEL	EPHONE .	DATE
John Zager, General Manager Mid Continent/Alaska Business Unit	information submitted Based on my inquiry of the person or persons who immage the system, or those persons directly responsible for gathering the subfernation, the information submitted as, in the best of my knowledge and belief, true, accurate, and complete. I am aware that there are significant penalties for submitting false.		(907)	276-7600	10/18/2011
TYPED OR PRINTED	information, including the possibility of fine and imprisonment for knowing violations.	OR AUTHORIZED AGENT	AREA Code	NUMBER	MM/DD/YYYY

COMMENTS AND EXPLANATION OF ANY VIOLATIONS (Reference all attachments here)

P=MONT. REDUCE (II.G.6.a.1.)
Q=MONT INCREASE (II.G.6.a.2.)
R=ACCELERATED TESTING (III.A.7)

PERMITTEE NAME/ADDRESS (Include Facility Name/Location if Different)

NAME: UNION OIL COMPANY OF CALIFORNIA (UNOCAL)

ADDRESS: P.O. BOX 196247

ANCHORAGE, AK 99519-6247

FACILITY: TRADING BAY TREATMENT FACILITY

LOCATION: COOK INLET, Alaska

ATTN: JOHN ZAGER, GENERAL MANAGER

AKG315002 PERMIT NUMBER

FROM

015-A DISCHARGE NUMBER

| MONITORING PERIOD | MM/DD/YYYY | MM/DD/YYYY | 09/01/2011 | TO | 09/30/2011 |

DMR Mailing ZIP CODE: 99519

MINOR (SUBR 02)

PRODUCED WATER AND SAND

External Outfall

No Discharge

PARAMETER		QUAN'	TITY OR LOADING	3		QUALITY OR CO	NCENTRATION		NO. EX	FREQUENCY OF ANALYSIS	SAMPLE TYPE
PARAMETER		VALUE	VALUE	UNITS	VALUE	VALUE	VALUE	UNITS			
Copper, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	****	****	*****	*****	4	4	ug/L	0	Monthly	GRAB
01119 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	*****	****	47 MO AVG	117 DAILY MX	ug/L		Monthly	GRAB
Copper, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	****	****	*****	****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
01119 P 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	*****	外面生物水面	47 MO AVG	117 DAILY MX	ug/L		Quarterly	GRAB
Copper, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	老女会介证法	*****	*****	*****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
01119 Q 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	****	*****	47 MO AVG	117 DAILY MX	ug/L		Weekly	GRAB
Manganese, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	****	****	*****	****	2	2	mg/L	0	Monthly	GRAB
11123 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	***	*****	****	*****	25 MO AVG	50 DAILY MX	mg/L		Monthly	GRAB
Manganese, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	水塘炉塘	*****	*****	*****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
11123 P 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	作 地坡 中枢坡	*****	*****	*****	25 MO AVG	50 DAILY MX	mg/L		Quarterly	GRAB
Manganese, total recoverable	SAMPLE MEASUREMENT	有水量水油水	****	*****	****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
11123 Q 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	*****	****	25 MO AVG	50 DAILY MX	mg/L		Weekly	GRAB
Total Aromatic Hydrocarbons	SAMPLE MEASUREMENT	会外在中央会	*****	*****	*****	7	7	mg/L	0	Monthly	GRAB
39942 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	有充有的文章	有效的实验	*****	*****	18 MO AVG	27 DAILY MX	mg/L		Monthly	GRAB

NAME/TITLE PRINCIPAL EXECUTIVE OFFICER	I certify under pensity of law that this document and all attachments were prepared under my direction or supervision accordance with a system designed to assure that qualified personnel properly gather and evaluate the		TE	LEPHONE	DATE
Mid Continent/Alaska Business Unit	information submitted. Based on my inquiry of the person or persons who munage the system, or those persons indirectly responsible for gathering the information, the information automatical is, in the best of my knowledge and belief, true, accurate, and complete, I am aware that there are significant penalties for submitting false.		(907)	276-7600	10/18/2011
TYPED OR PRINTED	information, including the possibility of fine and improximment for knowing violations	OR AUTHORIZED AGENT	AREA Code	NUMBER	MM/DD/YYYY

COMMENTS AND EXPLANATION OF ANY VIOLATIONS (Reference all attachments here)

P=MONT. REDUCE (II.G.6.a.1.)
Q=MONT INCREASE (II.G.6.a.2.)
R=ACCELERATED TESTING (III.A.7)

PERMITTEE NAME/ADDRESS (Include Facility Name/Location if Different)

NAME:

UNION OIL COMPANY OF CALIFORNIA (UNOCAL)

ADDRESS: P.O. BOX 196247

ANCHORAGE, AK 99519-6247

FACILITY: TRADING BAY TREATMENT FACILITY

LOCATION: COOK INLET, Alaska

ATTN: JOHN ZAGER, GENERAL MANAGER

AKG315002 PERMIT NUMBER

FROM

015-A DISCHARGE NUMBER

MONITORING PERIOD MM/DD/YYYY MM/DD/YYYY 09/01/2011 09/30/2011

DMR Mailing ZIP CODE: 99519

MINOR

(SUBR 02)

PRODUCED WATER AND SAND

External Outfall

No Discharge

PARAMETER		QUANT	TITY OR LOADING	3		QUALITY OR CO	CENTRATION		NO. EX	FREQUENCY OF ANALYSIS	SAMPLE TYPE
PARAMETER		VALUE	VALUE	UNITS	VALUE	VALUE	VALUE	UNITS		;	
Total Aromatic Hydrocarbons	SAMPLE MEASUREMENT	****	*****	*****	****	NA NA	NA	NA	NA	NA	NA
39942 P 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	*****	****	*****	*****	18 MO AVG	27 DAILY MX	mg/L		Quarterly	GRAB
Total Aromatic Hydrocarbons	SAMPLE MEASUREMENT	****	*****	*****	****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
39942 Q 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	****	*****	18 MO AVG	27 DAILY MX	mg/L		Weekly	GRAB
Total Aqueous Hydrocarbons	SAMPLE MEASUREMENT	李····································	*****	*****	*****	7	7	mg/L	0	Monthly	GRAB
50259 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	*****	*****	Req. Mon. MO AVG	Req. Mon. DAILY MX	mg/L		Monthly	GRAB
Total Aqueous Hydrocarbons	SAMPLE MEASUREMENT	****	*****	*****	*****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
50259 P 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	*****	*****	Req. Mon. MO AVG	Req. Mon. DAILY MX	mg/L		Quarterly	GRA8
Total Aqueous Hydrocarbons	SAMPLE MEASUREMENT	****	****	***	法有存实者	NA	NA	NA	NA	NA	NA
50259 Q 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	***	****	Req. Mon. MO AVG	Req. Mon. DAILY MX	mg/L		Weekly	GRAB
Mercury, total (as Hg)	SAMPLE MEASUREMENT	****	****	*****	****	0.2	0.2	ug/L	0	Monthly	GRAB
71900 1 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	****	*****	0.6 MO AVG	1.0 DAILY MX	ug/L		Monthly	GRAB
Mercury, total (as Hg)	SAMPLE MEASUREMENT	治療性疾病者	****	*****	*****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
71900 P 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	未 有有 电有 在	去去安庆文章	*****	南省市南省市	0.6 MO AVG	1.0 DAILY MX	ug/L		Quarterly	GRAB

NAME/TITLE PRINCIPAL EXECUTIVE OFFICER	aches vision accordance with a system meriting to essaile dust degrated between two best and available and		TE	LEPHONE	DATE
John Zager, General Manager Mid Continent/Alaska Business Unit	information submitted. Based on my inquiry of the person or persons who ansuage the system, or those persons thereby responsible for gathering dee information, the information submitted is, to the best of my knowledge and bebef, true, accurate, and complete. I am aware that there are significant penalties for submitting files.	SIGNATURE OF PRINCIPAL EXECUTIVE OFFICER	(907)	276-7600	10/18/2011
TYPED OR PRINTED	information, including the possibility of fine and imprisonment for knowing violations.	OR AUTHORIZED AGENT	AREA Code	NUMBER	MM/DD/YYYY

COMMENTS AND EXPLANATION OF ANY VIOLATIONS (Reference all attachments here)

P=MONT. REDUCE (II.G.6.a.1.) Q=MONT INCREASE (II.G.6.a.2.) R=ACCELERATED TESTING (III.A.7)

PERMITTEE NAME/ADDRESS (Include Facility Name/Location if Different)

NAME: UNION OIL COMPANY OF CALIFORNIA (UNOCAL)

ADDRESS: P.O. BOX 196247

ANCHORAGE, AK 99519-6247

FACILITY: TRADING BAY TREATMENT FACILITY

LOCATION: COOK INLET, Alaska

ATTN: JOHN ZAGER, GENERAL MANAGER

AKG315002 PERMIT NUMBER

FROM

015-A DISCHARGE NUMBER

| MONITORING PERIOD | | MM/DD/YYYY | MM/DD/YYYY | | | 09/01/2011 | TO | 09/30/2011 |

DMR Mailing ZIP CODE: 99519

MINOR

(SUBR 02)

PRODUCED WATER AND SAND

External Outfall

No Discharge

PARAMETER		QUAN	TITY OR LOADING	9	1	QUALITY OR CON	ICENTRATION		NO. EX	FREQUENCY OF ANALYSIS	SAMPLI TYPE
COORETER		VALUE	VALUE	UNITS	VALUE	VALUE	VALUE	UNITS			
Mercury, total (as Hg)	SAMPLE MEASUREMENT	****	****	*****	*****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
71900 Q 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	****	*****	0.6 MO AVG	1.0 DAILY MX	ug/L		Weekly	GRAB
Toxicity, Chronic**** Dendraster excentricus	SAMPLE MEASUREMENT	*****	****	*****	***	No Sample	No Sample	TUc	NA	Semiannual	GRAB
TT000 1 0 See Comments***	PERMIT REQUIREMENT	***	***	*****	*******	283 MO AVG**	568 DAILY MX**	toxic		See Permit	GRAB
Toxicity, Chronic**** Menidia beryllina	SAMPLE MEASUREMENT	*****	*****	****	*****	No Sample	No Sample	TUc	NA	Annual	GRAB
TT000 1 0 See Comments***	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	前安县省委会	*****	283 MO AVG**	568 DAILY MX**	toxic		See Permit	GRAB
Toxicity, Chronic**** Mytilus galloprovincialis	SAMPLE MEASUREMENT	大倉市安全	*****	*****	****	No Sample	No Sample	TUc	NA	Semiannual	GRAE
TT000 1 0 See Comments***	PERMIT REQUIREMENT	*****	*****	****	*****	283 MO AVG**	568 DAILY MX**	toxic		See Permit	GRAB
Toxicity, Chronic	SAMPLE MEASUREMENT	*****	****	*****	***	NA	NA	NA	NA	NA	NA
TT000 R 0 See Comments	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	*****	****	283 MO AVG	568 DAILY MX	toxic		See Permit	GRAB
Toxicity, Chronic	SAMPLE MEASUREMENT	*****	****	*****	*****	NA	NA	NA	NA	NA	NA
TT000 Q 0 Effluent Gross	PERMIT REQUIREMENT	****	*****	*****	****	283 MO AVG	568 DAILY MX	toxic		See Permit	GRAB

NAME/III LE PRINCIPAL EXECUTIVE OFFICER	I certify under penalty of law that this document and all attachments were propared under my direction or supervision accordance with a system designed to assure that qualified personnel properly gather and evaluate the		TEL	EPHONE	DATE
John Zager, General Manager	information submitted. Based on my inquiry of the person or persons who meauses the system, or those persons directly responsible for gathering the information, the information submitted is, to the best of my knowledge and belief, true, accurate, and complete. I am aware that there are significant remafties for submitting false.		(907)	276-7600	10/18/2011
	information, including the possibility of line and imprisonment for knowing violations	SIGNATURE OF PRINCIPAL EXECUTIVE OFFICER OR AUTHORIZED AGENT	AREA Code	NUMBER	MM/DD/YYYY

COMMENTS AND EXPLANATION OF ANY VIOLATIONS (Reference all attachments here)

P=MONT, REDUCE (II.G.6.a.1.)
Q=MONT INCREASE (II.G.6.a.2.)
R=ACCELERATED TESTING (III.A.7)

****Annual WET testing was conducted at the end of April and beginning of May 2011. Results were reported on the May 2011 DMR. Semiannual WET testing was conducted in August 2011 and results were reported on the August 2011 DMR.

^{**}Section II.F.4 of the permit.

^{***}Reduced monitoring to two times per year due to compliance as per II.G.6.a.1 of Permit.